

Press release
Kiel, 04.10.2006

Pressesprecher Per Dittrich, Tel. (04 31) 988 13 83

Düsternbrooker Weg 70
24105 Kiel

Tel. (04 31) 988 13 80
Fax (04 31) 988 13 82

Norderstraße 76
24939 Flensburg

Tel. (04 61) 144 08 300
Fax (04 61) 155 08 305

E-Mail: info@ssw.de

DR og TV2 vil blive i det tyske kabel-tv-net

Sydslesvigsk Forening (SSF) og Sydslesvigsk Vælgerforening (SSW) hilser det velkommen, at DR og TV2 ikke vil lade det tyske selskab Kabel Deutschland fjerne programmerne DR1 og TV2 fra det tyske net fra den 15. oktober. Dermed har vi genvundet muligheden for at opretholde transmissionen af dansk tv i Sydslesvig. Det er en meget god nyhed, siger Jens A. Christiansen, generalsekretær for SSF og Anke Spoorendonk, formanden for SSWs gruppe i det slesvig-holstenske delstatsparlament, Landdagen.

Danmarks Radio og TV2 kræver ikke længere, at Kabel Deutschland tager DR1 og TV2 indstiller transmissionen af de danske programmer om to uger. Det har DR oplyst overfor SSF i går. DR og TV2 vil vende tilbage til forhandlingsbordet og vil bede Kabel Deutschland om at beholde de danske programmer, indtil der er fundet en løsning. Vi håber at den tyske side vil tage imod denne udstrakte hånd.

Nu gælder det om at finde en løsning, der er acceptabel for begge parter. Forhandlingerne om en ny kontrakt mellem DR/TV2 og Kabel Deutschland må genoptages med henblik på et økonomisk forlig. Desuden fastholder SSF og SSW deres krav om at inddrage Sydslesvig i de danske tv-stationers public service-forpligtelser.

Det akutte problem viser, hvor vigtigt det er at præcisere, at Sydslesvig kulturpolitisk set er en del af Danmark. Det har hidtil været en helt naturlig

del af Danmarks kulturpolitik, at sikre det danske mindretals adgang til dansk kultur. På denne baggrund virker det absurd, at en snæver uenighed om vederlag kan blokere for vores tilgang til dansk tv og dermed undergrave den generelle kulturpolitiske linje på området.

Det har især vakt stor bekymring hos os danske syd for grænsen, at DR i den aktuelle sag har pointeret, at Sydslesvig ikke er omfattet af stationens public-service-forpligtelser. Dansk tv er en af mindretallets kulturelle livsnerver og derfor håber vi, at dansk politikere vil understøtte os i vores anliggende og tydeliggøre at Sydslesvig er en naturlig del af DRs og TV2s sendeområde. Vi har i de sidste uger mødt stor velvilje i dette spørgsmål både i Folketinget og hos regeringen. Derfor har vi en forhåbning om, at vi finder bred opbakning til en sådan varig løsning, siger Jens A. Christiansen og Anke Spoorendonk.

Baggrund

Danmarks Radio og TV2 har opfordret Kabel Deutschland til at indstille transmissionen af de to danske tv-programmer DR1 og TV2 medio oktober. Dette ville ramme ca. 300.000 husstande i Slesvig-Holsten. Årsagen er en konflikt om vederlag for distribution af programmerne hhv. ophavsrettigheder.